

## A QUIEN PUEDA INTERESAR

### LOS ESTADOS UNIDOS VIOLA LOS DERECHOS HUMANOS DE LOS PRESOS POLITICOS EN ESTE PAIS

Circular de un preso político cubano en la prisión de Raiford en el estado de la Florida:

Acabo de salir de las celdas de castigo (hueco) de esta prisión. Aquí me remitieron el día 27 de Mayo y el 17 de Junio los carceleros me celebraron un "juicio arbitrario" en las mismas celdas de castigo, resultando que los carceleros agregaron 30 días más a mi condena alargando mi salida ahora para Octubre de 1979.

Antes, en el mes de Abril, un entrevistador de la Comisión de Prisiones me negó definitivamente la oportunidad de obtener la libertad bajo palabra aunque he cumplido 11 años consecutivos de prisión en E.U., 8½ de los cuales aquí en este estado de la Florida, por una condena de 10 años. Sépase también que los carceleros vienen alargando impunemente mi condena desde Diciembre 5 de 1977 por medio de estos "juicios disciplinarios".

Durante mi estancia en el hueco me caí y dí un golpe en un dedo del pie derecho. El hueso se astilló y como no hay atención médica para los castigados, se ha soldado mal y me molesta crónicamente. También y debido a las condiciones inhumanas del hueco se me ha agravado un problema de hernia que tengo. Esta vez pasé 24 días en estas inhumanas celdas. Salí el día 18 de Junio. Después de reportar al hospital por las dolencias descritas arriba, recibí un "pase de descanso de 4 días".

Los Estados Unidos violan los derechos humanos de todos los presos políticos.

No quiero mi libertad mientras uno solo de mis hermanos del presidio político del exilio tenga que seguir preso.

Héctor Cornillot Llano  
No. 034883  
Raiford, Florida

*"La irresponsabilidad colectiva borra la cuota individual del yerro: Nadie se sonroja cuando todas las mejillas pueden reclamar su parte en la vergüenza común".*

José Ingenieros.

*Julio del 79  
8.*